

VERSION 2.0  
MÄRZ 2024  
702P09166

# Xerox<sup>®</sup> Versant<sup>®</sup> 280 Press

Sicherheit, gesetzliche Bestimmungen, Recycling und  
Entsorgung Referenzhandbuch

© 2024 Xerox Corporation. Alle Rechte vorbehalten. Xerox® und Versant® sind Marken der Xerox Corporation in den USA und/oder anderen Ländern.

Adobe® und das Adobe Logo, InDesign®, Illustrator®, PageMaker®, Photoshop®, Acrobat®, Distiller®, PostScript und das Acrobat Logo sind Marken der Adobe Systems Incorporated in den USA und/oder anderen Ländern.

Macintosh®, macOS®, Power Mac®, TrueType® und Mac® sind Marken der Apple Computer, Inc. in den USA und/oder anderen Ländern.

Microsoft®, Windows® und Windows Server® sind Marken der Microsoft Corporation in den USA und/oder anderen Ländern.

Mozilla und Firefox sind Marken der Mozilla Foundation

Die CentOS Marken sind Marken der Red Hat, Inc.

Dieses Dokument wird in regelmäßigen Abständen geändert. Änderungen, technische Irrtümer und typografische Fehler werden in nachfolgenden Ausgaben berichtigt.

# Inhaltsverzeichnis

Sicherheit.....	5
Produktsymbole.....	6
Hinweise und Sicherheit.....	10
Elektrische Sicherheit.....	11
Allgemeine Leitlinien.....	11
Ausschalten in Notfällen.....	11
Netzkabel und Stromversorgung.....	11
Trennvorrichtung.....	12
Lasersicherheit.....	13
Nordamerikanische Lasersicherheit.....	13
Lasersicherheit für die Europäische Union (EU).....	13
Betriebssicherheit.....	14
Ozoninformationen.....	15
Wartungsinformationen.....	16
Verwendung von Staubsaugern bei Verschüttungen von Trockentinte/Toner.....	16
Informationen zu den Verbrauchsmaterialien.....	17
Batteriesicherheit.....	18
Informationen zu Umwelt, Gesundheit und sicherer Handhabung.....	19
Regulatorische Informationen.....	21
Grundsätzliche Regelungen.....	22
FCC-Vorschriften in den USA.....	22
Kanada.....	22
Compliance in der Europäischen Union und im Europäischen Wirtschaftsraum.....	23
Energieverbrauch und Aktivierungszeit.....	25
Konformität für die Eurasische Wirtschaftsunion (EWU).....	26
RoHS-Verordnung für die Türkei.....	26
RoHS-Konformität für die Ukraine.....	26
Kopiervorschriften.....	27
Vereinigte Staaten.....	27
Kanada.....	28
Andere Länder.....	29
Sicherheitszertifizierung.....	30
Sicherheitsdatenblätter.....	31
Recycling und Entsorgung.....	33
Alle Länder.....	34
Entfernen von Batterien.....	34
Nordamerika.....	35
Europäische Union.....	36
Entsorgung außerhalb der Europäischen Union.....	36
Andere Länder.....	37














# Sicherheit





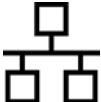
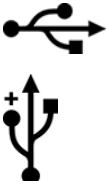
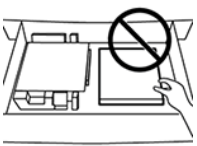


Inhalt dieses Kapitels:






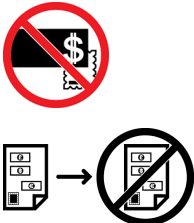
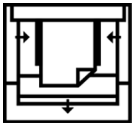


Produktsymbole .....	6
Hinweise und Sicherheit.....	10
Elektrische Sicherheit.....	11
Lasersicherheit.....	13
Betriebssicherheit.....	14
Wartungsinformationen.....	16
Informationen zu den Verbrauchsmaterialien .....	17
Batteriesicherheit .....	18
Informationen zu Umwelt, Gesundheit und sicherer Handhabung .....	19

Ihr Drucksystem und die Verbrauchsmaterialien wurden unter Berücksichtigung strengster Sicherheitsbestimmungen entwickelt und getestet. Beachten Sie folgende Anweisungen, um einen fortgesetzten sicheren Betrieb Ihres Xerox® Drucksystems zu gewährleisten.







## Produktsymbole

SYMBOL	DEFINITION
	<b>Achtung</b> Dieses Symbol weist auf eine vorgeschriebene Vorsichtsmaßnahme hin, die eine Beschädigung in diesen Bereichen vermeiden soll.
	<b>Warnung</b> Dieses Symbol weist den Benutzer auf Bereiche hin, die eine Verletzungsgefahr beinhalten.
	<b>Achtung heiß</b> Dieses Symbol weist Benutzer auf Bereiche hin, deren Flächen heiß sein können und nicht berührt werden dürfen.
	<b>Laserwarnung</b> Dieses Symbol weist darauf hin, dass ein Laser verwendet wird und verweist den Benutzer auf die entsprechenden Sicherheitsinformationen.
	<b>Quetschgefahr</b> Dieses Warnsymbol weist den Benutzer auf Bereiche hin, die eine Verletzungsgefahr beinhalten.
	<b>Sperren</b>
	<b>Entsperren</b>
	<b>Nicht berühren</b>
	<b>Trommeleinheit nicht berühren</b> Um Beschädigungen zu vermeiden, darf die Oberfläche der Trommeleinheit nicht berührt werden.
	<b>Nicht in offenes Feuer werfen, nicht verbrennen</b>
	<b>Trockentinten-/Tonerpatrone nicht verbrennen</b> Stets die Recyclinganweisungen der jeweiligen Region/des Marktes für Informationen und Verfahren zur korrekten Entsorgung beachten.

SYMBOL	DEFINITION
	<p><b>Leere Trockentinten-/Tonerbehälter nicht verbrennen</b></p> <p>Stets die Recyclinganweisungen der jeweiligen Region/des Marktes für Informationen und Verfahren zur korrekten Entsorgung beachten.</p>
	<p><b>Trommeleinheit nicht verbrennen</b></p> <p>Stets die Recyclinganweisungen der jeweiligen Region/des Marktes für Informationen und Verfahren zur korrekten Entsorgung beachten.</p>
	<p><b>Zweite Übertragungswalze nicht verbrennen</b></p> <p>Stets die Recyclinganweisungen der jeweiligen Region/des Marktes für Informationen und Verfahren zur korrekten Entsorgung beachten.</p>
	<p><b>Masseklemme, Gemeinsame Klemme oder Erdungsklemme</b></p>
	<p><b>LAN</b></p> <p>Lokales Netzwerk</p>
	<p><b>USB</b></p> <p>Universal Serial Bus</p>
	<p><b>Bereich freihalten</b></p> <p>Niemals irgendwelche Gegenstände in diesem Bereich aufbewahren.</p>
	<p><b>Bereich freihalten</b></p> <p>Niemals irgendwelche Gegenstände in diesem Bereich aufbewahren.</p>
	<p><b>Keine Klarsichtfolien/Overheadprojektor-Blätter mit einem weißen Streifen verwenden</b></p>

SYMBOL	DEFINITION
	Keine Umschläge mit offener Lasche verwenden
	Kein gefaltetes, zerknittertes, gewelltes oder gekräuseltes Material verwenden
	Kein Material für Tintenstrahldrucker verwenden
	Postkarten in der angezeigten Richtung laden
	Niemals Druckmaterial mit Heftklammern oder Büroklammern/Metallklammern verwenden
	Geldscheine dürfen nicht kopiert werden
	Behälterführungen müssen Druckmaterial berühren
	Postkarten in der angezeigten Richtung laden
	Gelochtes Druckmaterial wie angezeigt laden



SYMBOL	DEFINITION
	<b>Druckmaterial/Vorlagen mit der Schriftseite nach unten laden</b>
	<b>IC-Kartenlesegerät</b> Integriertes Leiterplattenlesegerät/Smartcard-Lesegerät/Chipkartenlesegerät
	<b>EIN</b> Dieses Symbol zeigt an, dass der Hauptnetzschalter in der <b>EIN</b> -Position ist.
	<b>AUS</b> Dieses Symbol zeigt an, dass der Hauptnetzschalter in der <b>AUS</b> -Position ist.
	<b>Standby</b> Dieses Symbol zeigt an, dass der Hauptnetzschalter in der <b>Standby</b> -Position ist.
	<b>Nicht im Hausmüll entsorgen</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dieses Symbol bestätigt, dass Artikel, wie z. B. vom Kunden auszutauschende Module (CRU - Customer Replaceable Units), nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen. Artikel, die dieses Symbol tragen, müssen den nationalen Richtlinien gemäß entsorgt werden.</li> <li>• Dieses Symbol befindet sich oft auf Batterien und weist darauf hin, dass Elektro- und Elektronik-Altgeräte und Batterien nicht mit dem allgemeinen Hausmüll vermischt werden dürfen.</li> <li>• Für weitere Informationen zum Sammeln und Recycling die örtlichen Behörden, die städtischen Entsorgungsdienste oder den Händler kontaktieren, bei dem das Produkt erworben wurde.</li> </ul>

## Hinweise und Sicherheit

Lesen Sie vor dem Betrieb Ihres Drucksystems die folgenden Anweisungen sorgfältig durch. Beachten Sie diese Anweisungen, um einen fortgesetzten sicheren Betrieb Ihres Drucksystems zu gewährleisten.

Das Xerox® Drucksystem und die Verbrauchsmaterialien wurden unter Berücksichtigung strengster Sicherheitsbestimmungen entwickelt und getestet. Dazu gehören Prüfung und Zertifizierung durch die zuständigen Sicherheitsbehörden ebenso wie die Einhaltung der Bestimmungen zur elektromagnetischen Verträglichkeit und anerkannter Umweltvorschriften.

Die Prüfungen der Sicherheit und der Umweltverträglichkeit sowie der Leistung dieses Produkts wurden ausschließlich mit Xerox® Materialien durchgeführt.

Unerlaubte Änderungen am Gerät wie das Hinzufügen neuer Funktionen oder das Anschließen externer Geräte wirken sich möglicherweise auf die Zertifizierung des Produkts aus. Weitere Informationen erhalten Sie von Ihrem Xerox-Vertreter.

## Elektrische Sicherheit

### ALLGEMEINE LEITLINIEN



**Warnung:** Lesen Sie folgende Warnhinweise.

- Drücken Sie keine Gegenstände in die Schlitze und Öffnungen am Drucksystem. Das Berühren eines spannungsführenden Bereichs oder Kurzschließen eines Teils kann Brand oder Stromschlag verursachen.
- Entfernen Sie keine Abdeckungen oder Schutzvorrichtungen, die mit Schrauben befestigt sind, außer wenn Sie optionale Ausrüstungsteile installieren und dazu angewiesen wurden. Schalten Sie das Drucksystem aus, wenn Sie solche Installationen vornehmen. Ziehen Sie den Netzstecker ab, wenn Sie Abdeckungen oder Schutzvorrichtungen zur Installation von optionalen Ausrüstungsteilen ausbauen. Mit Ausnahme von vom Benutzer zu installierenden Optionen befinden sich unter diesen Abdeckungen keine von Ihnen zu wartenden Teile.

### AUSSCHALTEN IN NOTFÄLLEN

Die folgenden Zustände gefährden Ihre Sicherheit:

- Das Netzkabel ist beschädigt oder verschlissen.
- Flüssigkeit ist in das Gerät gelangt.
- Das Gerät ist mit Wasser in Kontakt gekommen.
- Das Gerät gibt Rauch von sich oder die Oberfläche ist ungewöhnlich warm.
- Das Gerät gibt ungewöhnliche Gerüche oder ungewöhnliche Geräusche von sich.
- Ein Trennschalter, eine Sicherung oder eine andere Sicherungseinrichtung wurde ausgelöst.

Falls diese Zustände auftreten, ergreifen Sie folgende Maßnahmen:

1. Schalten Sie das Gerät unverzüglich aus.
2. Ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose.
3. Wenden Sie sich an einen autorisierten Xerox-Servicemitarbeiter.

### NETZKABEL UND STROMVERSORGUNG

- Verwenden Sie die im Lieferumfang Ihres Drucksystems enthaltenen Netzkabel.
- Trennen oder modifizieren Sie das Netzkabel nicht.
- Die Steckdose sollte sich in Gerätenähe befinden und leicht zugänglich sein.
- Verbinden Sie das Netzkabel direkt mit einer ordnungsgemäß geerdeten Steckdose. Achten Sie auf eine sichere Verbindung der beiden Kabelenden. Wenn Sie nicht sicher sind, ob eine Steckdose ordnungsgemäß geerdet ist, wenden Sie sich an einen Elektriker.



**Warnung:** Um Brand- oder Stromschlaggefahr zu vermeiden, verwenden Sie keine Verlängerungskabel, Steckerleisten oder Leistungsstecker. Befolgen Sie stets die nationalen und örtlichen Bestimmungen für Gebäude, Brandschutz und Elektrotechnik hinsichtlich Kabellänge, Leitergröße, Erdung und Schutz.

- Schließen Sie das Drucksystem niemals mittels eines Zwischensteckers an eine Steckdose ohne Schutz Erde an.
- Die elektrische Versorgung des Drucksystems muss den auf dem Typenschild auf der Rückseite des Geräts vermerkten Anforderungen entsprechen. Wenden Sie sich ggf. an Ihren örtlichen Stromversorger oder an einen lizenzierten Elektriker.
- Stellen Sie das Gerät nicht so auf, dass andere Personen auf das Netzkabel treten können.
- Stellen Sie keine Gegenstände auf das Netzkabel.
- Trennen oder verbinden Sie das Netzkabel nicht, wenn sich der Netzschalter in der EIN-Stellung befindet.
- Ersetzen Sie ein ausgefranstes oder verschlissenes Netzkabel.
- Um Stromschlag und Schäden am Kabel zu vermeiden, fassen Sie den Stecker, wenn Sie das Netzkabel abziehen.

#### TRENNVORRICHTUNG

Das Netzkabel ist die Trennvorrichtung für dieses Gerät. Um die Maschine vollständig von der Stromversorgung zu trennen, ziehen Sie das Netzkabel aus der Netzsteckdose.

## Lasersicherheit

### NORDAMERIKANISCHE LASERSICHERHEIT

Dieses Produkt erfüllt Sicherheitsstandards und wurde gemäß der vom Center for Devices and Radiology Health (CDRH) der United States Food and Drug Administration (FDA) implementierten Vorschriften für Laserprodukte als ein Laserprodukt der Klasse 1 eingestuft. Dieses Produkt erfüllt die Leistungsstandards der FDA für Laserprodukte mit Ausnahme der im Dokument „Laser Notice No. 50“ vom 24. Juni 2007 ausgeführten Abweichungen. Diese Vorschriften gelten für alle in den Vereinigten Staaten vertriebenen Laserprodukte. Das Etikett auf dem Produktionsdrucksystem weist die Konformität mit den Vorschriften des CDRH aus und muss auf allen in den Vereinigten Staaten vertriebenen Laserprodukten angebracht werden. Dieses Produkt gibt keine gefährliche Laserstrahlung ab.



**Laserwarnung:** Durch Verwendung von Bedienelementen oder Einstellungen sowie Durchführung von Verfahren, die nicht in diesem Dokument angegeben sind, kann es zum Austritt gefährlicher Laserstrahlung kommen.

Da die in diesem Produkt abgegebene Strahlung vollständig auf das Innere des Schutzgehäuses und der Außenverkleidung beschränkt ist, kann der Laserstrahl in keiner Betriebsphase aus dem Drucksystem austreten.

Dieses Produkt enthält Laserwarnschilder. Diese Schilder sind für die Verwendung des Xerox-Servicemitarbeiters vorgesehen und befinden sich auf oder neben Verkleidungsteilen oder Schutzblenden, für deren Entfernen Spezialwerkzeug erforderlich ist. Nehmen Sie keine solche Teile ab. Unter diesen Abdeckungen befinden sich keine Bereiche, die vom Benutzer gewartet werden können.

### LASERSICHERHEIT FÜR DIE EUROPÄISCHE UNION (EU)

Dieses Produkt erfüllt den IEC-Sicherheitsstandard EN 60825-1: 2014.

Dieses Gerät erfüllt die Leistungsstandards als ein Laserprodukt der Klasse 1, die von Regierungsbehörden, nationalen und internationalen Behörden für Laserprodukte festgelegt wurden. Es gibt keine gefährliche Laserstrahlung ab, da der Laserstrahl in allen Phasen der Bedienung und Wartung durch den Kunden vollständig umschlossen ist.



**Warnung:** Durch Verwendung von Bedienelementen oder Einstellungen sowie Durchführung von Verfahren, die nicht in diesem Dokument angegeben sind, kann es zum Austritt gefährlicher Strahlung kommen.

Für weitere Sicherheitsinformationen zum Produkt oder den von Xerox gelieferten Materialien senden Sie bitte eine E-Mail an [EHS-Europe@xerox.com](mailto:EHS-Europe@xerox.com).

## Betriebsicherheit

Die Produkte und Verbrauchsmaterialien von Xerox wurden unter Berücksichtigung strengster Sicherheitsbestimmungen hergestellt und getestet. Dazu gehören die Prüfung und Zulassung durch die zuständigen Sicherheitsbehörden ebenso wie die Einhaltung anerkannter Umweltvorschriften.

Beachten Sie die folgenden Sicherheitshinweise, um den sicheren Betrieb Ihres Xerox-Geräts sicherzustellen:

- Entfernen Sie nie die Behälter während des Druckvorgangs.
- Öffnen Sie nie die Türen während des Druckvorgangs.
- Halten Sie Hände, Haar, Krawatten usw. von den Ausgabe- und Zuführwalzen frei.
- Abdeckungen, für deren Entfernen Werkzeuge erforderlich sind, dienen dem Schutz der Gefahrenbereich im Drucksystem. Entfernen Sie keine Abdeckungen.
- Versuchen Sie nicht, einen Papierstau tief im Innern des Druckers zu beseitigen. Schalten Sie das Drucksystem umgehend aus und wenden Sie sich an Ihre örtliche Xerox-Vertretung.
- Um Stolpergefahr zu verhindern, verschieben oder transportieren Sie das Gerät nicht mit ausgezogenen Papierbehältern.
- Stellen Sie das Drucksystem nicht an Standorten auf, an denen Vibrationen vorkommen können.
- Für optimale Leistung verwenden Sie das Drucksystem an einem Ort in der im Abschnitt *Vorgaben zu den Umgebungsbedingungen* der Benutzerdokumentation vorgeschriebenen *Höhenlage*.
- Verwenden Sie das speziell für Ihr Drucksystem entwickelte Druck- und Verbrauchsmaterial. Die Nutzung ungeeigneter Materialien kann zu einer beeinträchtigten Leistung des Drucksystems und möglicherweise einer Gefahrensituation führen.
- Befolgen Sie alle Warnhinweise und Anweisungen, die auf dem Drucksystem markiert oder im Lieferumfang enthalten sind.
- Stellen Sie das Gerät in einem Raum auf, der ausreichend Platz für Lüftung und Wartung bietet.
- Stellen Sie das Gerät auf einer ebenen, stabilen Oberfläche (nicht auf einem dicken Teppich) auf, die für das entsprechende Gewicht ausgelegt ist.
- Versuchen Sie nicht, das Drucksystem zu verschieben. Eine Nivellierungseinrichtung, die bei der Installation Ihres Drucksystems abgesenkt wurde, kann Schäden am Teppich oder Boden verursachen.
- Stellen Sie das Drucksystem nicht in der Nähe einer Wärmequelle auf.
- Stellen Sie das Drucksystem nicht an einem Ort mit direkter Sonneneinstrahlung auf.
- Lagern oder betreiben Sie das Drucksystem nicht in einer extrem heißen, kalten oder feuchten Umgebung.
- Stellen Sie das Drucksystem nicht im kalten Luftstrom einer Klimaanlage auf.
- Stellen Sie keine Behälter mit Kaffee oder anderen Flüssigkeiten auf das Drucksystem.
- Verdecken oder blockieren Sie keine Schlitze und Öffnungen am Drucksystem.
- Versuchen Sie nicht, die elektrischen oder mechanischen Sperren zu umgehen.



**VORSICHT – HEISS:** Gehen Sie bei der Arbeit in den mit diesem Warnsymbol bezeichneten Bereichen vorsichtig vor. Diese Bereiche können sehr heiß sein und dürfen nicht berührt werden.

Weitere Sicherheitsinformationen für das Drucksystem oder die Materialien erhalten Sie von Ihrem Xerox-Vertreter.

#### OZONINFORMATIONEN

Dieses Produkt erzeugt während des normalen Betriebs Ozon. Ozon ist schwerer als Luft und die erzeugte Menge ist abhängig vom Druckvolumen. Installieren Sie das System in einem gut belüfteten Raum.

Weitere Informationen siehe *Facts about ozone* und *Fact about ventilation* auf [www.xerox.com/EHS](http://www.xerox.com/EHS) bzw. [www.xerox.com/EHS-eu](http://www.xerox.com/EHS-eu).

## Wartungsinformationen

Führen Sie keine Wartungsarbeiten am Gerät durch, die nicht in der Kundendokumentation beschrieben werden.



**Warnung:** Verwenden Sie keine Aerosolreiniger. Bei der Anwendung auf elektromechanischen Geräten können Aerosolreiniger explodieren oder Feuer fangen.

Verwenden Sie die Verbrauchsmaterialien und Reiniger nur wie in der Dokumentation angegeben.

Entfernen Sie keine Abdeckungen oder Schutzvorrichtungen, die mit Schrauben befestigt sind. Unter diesen Abdeckungen befinden sich keine durch Kunden zu wartenden Teile.



Hinweis: Ihr Xerox Produktionsdrucksystem ist mit einer Energiespareinrichtung ausgestattet, um Energie zu sparen, wenn das Drucksystem nicht in Gebrauch ist. Das Drucksystem kann ununterbrochen eingeschaltet bleiben.




**VORSICHT – HEISS:** Die Metallflächen im Bereich der Fixiereinheit sind heiß. Gehen Sie beim Beseitigen von Papierstaus in diesem Bereich vorsichtig vor und vermeiden Sie das Berühren von Metalloberflächen.


### VERWENDUNG VON STAUBSAUGERN BEI VERSCHÜTTUNGEN VON TROCKENTINTE/TONER

Zur Beseitigung von Verschüttungen von Trockentinte/Toner verwenden Sie einen Besen oder ein feuchtes Tuch. Wischen Sie langsam, um die Stauberzeugung während der Reinigung zu minimieren. Verwenden Sie keinen Staubsauger. Falls ein Staubsauger verwendet werden muss, sollte das Gerät für brennbare Stäube ausgelegt sein, z. B. mit einem explosionsgeschützten Motor und nicht leitendem Schlauch).



## Informationen zu den Verbrauchsmaterialien

 **Achtung:** Es sollten ausschließlich Xerox-Verbrauchsmaterialien verwendet werden. Durch die Verwendung von Verbrauchsmaterialien anderer Hersteller als Xerox oder von Xerox-Verbrauchsmaterialien, die nicht für dieses Produktionsdrucksystem bestimmt sind, verursachte Schäden, Fehlfunktionen oder Leistungsbeeinträchtigungen fallen weder unter die Xerox-Garantie, den Servicevertrag noch die Totale Zufriedenheitsgarantie (Total Satisfaction Guarantee). Die Totale Zufriedenheitsgarantie (Total Satisfaction Guarantee) wird in den USA und Kanada angeboten. Für andere Regionen gilt möglicherweise ein anderer Gewährleistungsumfang. Informationen dazu sind beim Xerox-Partner erhältlich.

 **Warnung:** Vermeiden Sie bei der Handhabung von Patronen, z. B. mit Tinte oder Fixierer, jeglichen Kontakt mit der Haut oder den Augen. Augenkontakt kann zu Reizungen und Entzündungen führen. Versuchen Sie nicht, die Patronen zu zerlegen. Dadurch kann die Gefahr eines Haut- oder Augenkontakts gesteigert werden.

Lagern Sie alle Verbrauchsmaterialien entsprechend den Anleitungen auf der Packung oder dem Behälter.

Halten Sie alle Verbrauchsmaterialien außerhalb der Reichweite von Kindern.

Werfen Sie Trockentinte/Toner, Druckerpatronen oder Trockentinte-/Tonerbehälter niemals in offenes Feuer.

Informationen zu Recyclingprogrammen für die Verbrauchsmaterialien von Xerox® finden Sie unter:

- Für die Vereinigten Staaten oder Kanada: [www.xerox.com/recycling](http://www.xerox.com/recycling)
- Für Europa und andere Märkte: [www.xerox.com/recycling-eu](http://www.xerox.com/recycling-eu)

## Batteriesicherheit

Eine oder mehrere Leiterplatten in diesem Drucksystem enthalten eine Lithiumbatterie.

Versuchen Sie nicht, die Lithiumbatterie zu reparieren oder auszutauschen. Bei Problemen mit der Batterie wenden Sie sich bitte an einen autorisierten Wartungstechniker zur Behebung.

Die Lithiumbatterie enthält Perchlorat-Material. Informationen zur speziellen Handhabung von Perchlorat-Material finden Sie unter [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).



**Warnung:** Wenn die Batterie auf einer Leiterplatte unsachgemäß installiert wird, besteht Explosionsgefahr.

## Informationen zu Umwelt, Gesundheit und sicherer Handhabung

Für weitere Informationen zu Umwelt, Gesundheit und Sicherheit im Zusammenhang mit diesem Xerox®-Produkt und den Verbrauchsmaterialien kontaktieren Sie bitte folgende Stellen:

- Vereinigte Staaten und Kanada: 1-800-ASK-XEROX (1-800-275-9376)
- E-Mail-Anfrage in Europa: [EHS-Europe@xerox.com](mailto:EHS-Europe@xerox.com).
- Web-Adresse: [www.xerox.com/environment](http://www.xerox.com/environment) oder [www.xerox.com/environment\\_europe](http://www.xerox.com/environment_europe).



# Regulatorische Informationen

Inhalt dieses Kapitels:

Grundsätzliche Regelungen .....	22
Kopiervorschriften .....	27
Sicherheitszertifizierung .....	30
Sicherheitsdatenblätter .....	31

## Grundsätzliche Regelungen

Xerox® hat dieses Drucksystem gemäß Standards für elektromagnetische Aussendung und Störfestigkeit geprüft. Diese Standards sollen die Störungen mindern, die von diesem Drucksystem in einem typischen Büroumfeld verursacht oder empfangen werden.

Modifikationen an diesem Gerät, die nicht ausdrücklich durch die Xerox® Corporation genehmigt wurden, führen möglicherweise dazu, dass der Benutzer die Berechtigung für den Betrieb dieses Geräts verliert.

### FCC-VORSCHRIFTEN IN DEN USA

Dieses Produkt wurde getestet und entspricht den Grenzwerten für digitale Geräte der Klasse A gemäß Abschnitt 15 der FCC-Bestimmungen. Diese Grenzwerte sollen einen angemessenen Schutz gegen schädliche elektromagnetische Störungen beim Betrieb in gewerblich genutzten Umgebungen gewährleisten. Das Gerät erzeugt und verwendet Hochfrequenzenergie und kann diese auch selbst aussenden. Sollte die Installation und Anwendung nicht entsprechend der Betriebsanleitung erfolgen, sind schädliche Störungen des Funkverkehrs möglich. Der Betrieb dieses Geräts in einem Wohngebiet verursacht wahrscheinlich schädliche Störungen. In einem solchen Fall muss der Benutzer die Störung auf eigene Kosten beheben.

Modifikationen an diesem Gerät, die nicht ausdrücklich durch die Xerox® Corporation genehmigt wurden, führen möglicherweise dazu, dass der Benutzer die Berechtigung für den Betrieb dieses Geräts verliert.

Um den FCC-Vorschriften zu entsprechen, müssen für dieses Gerät abgeschirmte Kabel verwendet werden. Der Betrieb mit nicht zugelassenen Geräten oder nicht abgeschirmten Kabeln führt wahrscheinlich zu Störungen des Radio- und TV-Empfangs.

Dieses Gerät erfüllt Teil 15 der FCC-Vorschriften. Der Betrieb unterliegt den beiden folgenden Bedingungen:

1. Dieses Gerät darf keine schädlichen Störungen verursachen, und
2. dieses Gerät muss alle Störungen akzeptieren, u. a. auch Störungen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen könnten.

Zuständige Organisation: Xerox® Corporation

Adresse: 800 Phillips Road, Webster, NY 14580

Web-Adresse: [www.xerox.com/environment](http://www.xerox.com/environment)

### KANADA

Dieses Digitalgerät der Klasse A entspricht ICES-003 und ICES-001 von Kanada.

Cet appareil numérique de la classe A est conforme à la norme NMB-003 et NMB-001 du Canada.

Dieses Gerät erfüllt die lizenzfreien RRS von Industry Canada. Der Betrieb unterliegt den beiden folgenden Bedingungen:

1. Dieses Gerät darf keine Störungen verursachen, und
2. dieses Gerät muss alle Störungen akzeptieren, u. a. auch Störungen, die einen unerwünschten Betrieb des Geräts verursachen könnten.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de

licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

1. l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
2. l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

## COMPLIANCE IN DER EUROPÄISCHEN UNION UND IM EUROPÄISCHEN WIRTSCHAFTSRAUM.



Das CE-Zeichen auf diesem Gerät weist darauf hin, dass dieses Produkt mit den geltenden EU-Richtlinien konform ist. Sie finden den vollständigen Text der EU-Konformitätserklärung in [www.xerox.com/environment\\_europe](http://www.xerox.com/environment_europe).

### Vereinbarung der Europäischen Union zu Bildverarbeitungsgeräten (Los 4)

Xerox® hat sich den den Auslegungskriterien hinsichtlich Energieeffizienz und Umweltleistung im Geltungsbereich der EU-Richtlinie für energieverbrauchsrelevante Produkte, speziell Los 4, verpflichtet.

Zu den Produkten im Geltungsbereich zählen u. a. Haushalts- und Bürogeräte, die folgende Kriterien erfüllen:

- Standardformat-Schwarzweiß-Produkte mit einer maximalen Druckgeschwindigkeit von unter 66 A4-Bildern pro Minute.
- Standardformat-Farbprodukte mit einer maximalen Druckgeschwindigkeit von unter 51 A4-Bildern pro Minute.

FÜR WEITERE INFORMATIONEN ZU	BESUCHEN SIE
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Energieverbrauch und Aktivierungszeiten</li> <li>• Energiesparmodus-Standard Einstellungen</li> </ul>	<i>Benutzerdokumentation oder Leitfaden für Systemadministratoren</i>  <a href="http://www.xerox.com/VERSANT_280docs">www.xerox.com/VERSANT_280docs</a>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vorteile eines Kaufs von Produkten mit der ENERGY STAR® Auszeichnung</li> </ul>	<a href="http://www.energystar.gov">www.energystar.gov</a>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Umweltnutzen des Duplexdrucks</li> <li>• Vorteile der Nutzung von leichteren Papiergewichten (60 g/m<sup>2</sup>) und Recyclingfähigkeit</li> <li>• Entsorgung und Umgang mit Patronen</li> <li>• Xerox' Beteiligung an Nachhaltigkeitsinitiativen</li> </ul>	<a href="http://www.xerox.com/environment">www.xerox.com/environment</a> oder <a href="http://www.xerox.com/environment_europe">www.xerox.com/environment_europe</a>

### **Europäische Union Los 19 Ökodesign-Richtlinie**

Gemäß der Ökodesign-Richtlinie der Europäischen Kommission ist die in diesem Produkt oder seinen Komponenten enthaltene Lichtquelle nur für die Bilderfassung oder -projektion und nicht für andere Anwendungen vorgesehen.

### **EPEAT**

Dieses Gerät ist im EPEAT-Verzeichnis eingetragen, da es die Anforderungen dieses Umweltzeichens erfüllt. Eine werkseitige Aktivierung des Ruhemodus ist enthalten. Im Ruhemodus verbraucht der Drucker weniger als 1 Watt Strom.

Weitere Informationen über die Beteiligung von Xerox an Nachhaltigkeitsinitiativen siehe [www.xerox.com/about-xerox/environment/enus.html](http://www.xerox.com/about-xerox/environment/enus.html) oder [www.xerox.co.uk/about-xerox/environment/engb.html](http://www.xerox.co.uk/about-xerox/environment/engb.html).

### **Umweltnutzen des Duplexdrucks**

Die meisten Xerox®-Produkte bieten Duplexdruck, was auch als beidseitiges Drucken bekannt ist. Dies ermöglicht das automatische Drucken auf beiden Seiten des Papiers und trägt zur Senkung des Papierverbrauchs und damit einer reduzierten Nutzung wertvoller Ressourcen bei. Die Vereinbarung zu Bildverarbeitungsgeräten (Los 4) fordert, dass bei Modellen ab 40 Seiten pro Minute (ppm) in Farbe oder ab 40 Seiten pro Minute (ppm) in Schwarz-Weiß bei der Einrichtung und der Treiberinstallation der automatische Duplexdruck aktiviert wird. Einige Xerox-Modelle, die unterhalb dieses Druckgeschwindigkeitsbereichs liegen, können bei der Installation ebenfalls auf beidseitigen Druck eingestellt werden. Durch die Nutzung der Duplexfunktion werden die Auswirkungen Ihrer Arbeit auf die Umwelt reduziert. Sollten Sie jedoch Simplexdruck, d. h. einseitiges Drucken, erfordern, können Sie die Druckereinstellungen im Druckertreiber ändern.

### **Papiertypen**

Sie können dieses Produkt zum Drucken auf Recyclingpapier und neuem Papier verwenden, das von einem Umweltschutzprogramm entsprechend Standard EN12281 oder einem ähnlichen Standard gebilligt wurde. Leichteres Papier (60 g/m<sup>2</sup>), das weniger Rohstoffe enthält und daher bei jedem Druck Ressourcen einspart, kann für bestimmte Anwendungen verwendet werden. Bitte prüfen Sie, ob es sich für Ihre Druckerfordernisse eignet.



## ENERGY STAR



Das ENERGY STAR Programm ist eine freiwillige Initiative zur Förderung der Entwicklung und des Kaufs von energieeffizienten Modellen, die dazu beitragen, Auswirkungen auf die Umwelt zu reduzieren. Einzelheiten zum ENERGY STAR Programm und zu Modellen, die den Anforderungen von ENERGY STAR entsprechen, finden Sie auf folgender Website: [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov).

Die ENERGY STAR und ENERGY STAR Marken sind eingetragene Marken in den Vereinigten Staaten.

Das ENERGY STAR Programm für Bildverarbeitungsgeräte basiert auf einer gemeinsamen Initiative der Regierungen der Vereinigten Staaten, der Europäischen Union und Japans, deren Ziel es ist, zusammen mit Bürogeräteherstellern energiesparende Kopierer, Drucker, Faxgeräte, Multifunktionsgeräte, PCs und Monitore zu fördern. Die Reduktion der Energieaufnahme dieser Geräte trägt zu einer Bekämpfung von Smog, saurem Regen und dem langfristigen Klimawandel bei, weil hierbei weniger Schadstoffe bei der Erzeugung von Elektrizität entstehen.

Weitere Informationen zu Energie oder anderen verbundenen Themen finden Sie unter:

- [www.xerox.com/environment](http://www.xerox.com/environment) oder
- [www.xerox.com/environment\\_europe](http://www.xerox.com/environment_europe)

## ENERGIEVERBRAUCH UND AKTIVIERUNGSZEIT

Die vom Gerät verbrauchte Strommenge ist abhängig von der Art der Nutzung. Dieses Gerät wurde auf eine Reduzierung Ihres Stromverbrauchs ausgelegt und konfiguriert.

Auf Ihrem Gerät sind Energiesparmodi aktiviert, um den Stromverbrauch zu reduzieren. Nach dem letzten Druckvorgang begibt sich das Gerät in den Bereitschaftsmodus. In diesem Modus kann das Gerät unmittelbar wieder drucken. Wenn das Gerät innerhalb einer definierten Zeitspanne nicht genutzt wird, begibt es sich in den Energiesparmodus und anschließend in den Ruhemodus. In diesen Modi bleiben nur die wichtigsten Funktionen aktiv, um einen reduzierten Stromverbrauch zu ermöglichen. Nach Verlassen der Energiesparmodi braucht das Gerät längere Zeit für den ersten Druck, als wenn es vom Bereitschaftsmodus aus druckt. Diese Verzögerung ist darauf zurückzuführen, dass das Gerät aus dem Ruhezustand aktiviert wird. Dies ist typisch für die meisten Bildverarbeitungsgeräte im Markt.

Um Strom zu sparen, können Sie die Abschaltautomatik auf Ihrem Gerät aktivieren. Wenn die Abschaltautomatik aktiviert ist, können Sie den Modus wie folgt konfigurieren:

- **Immer gestattet:** Das Gerät schaltet sich nach der vorgegebenen Zeitspanne und nach Ablauf der jeweiligen Zeitspannen im Energiesparmodus und Ruhemodus automatisch aus.
- **NUR gestattet, wenn die Bedingungen erfüllt sind:** Das Gerät schaltet nur ab, nachdem die Time-Out-Zeiten abgelaufen sind. Das Gerät schaltet außerdem aus, wenn das USB-Laufwerk und das verdrahtete und nicht-verdrahtete Netzwerk nicht aktiviert sind.

Zum Ändern der Energiesparmodus-Einstellungen schlagen Sie bitte in der *Benutzerdokumentation* unter [www.xerox.com/VERSANT\\_280docs](http://www.xerox.com/VERSANT_280docs) nach. Weitere Einzelheiten erfahren Sie von Ihrem Systemadministrator oder schlagen Sie im *Leitfaden für Systemadministratoren* nach.

Zur Deaktivierung der Abschaltautomatik kontaktieren Sie bitte Ihren Systemadministrator. Einzelheiten entnehmen Sie bitte dem *Leitfaden für Systemadministratoren* unter [www.xerox.com/VERSANT\\_280docs](http://www.xerox.com/VERSANT_280docs).

Um mehr über die Beteiligung von Xerox an Nachhaltigkeitsinitiativen zu erfahren, besuchen Sie

- [www.xerox.com/environment](http://www.xerox.com/environment) oder
- [www.xerox.com/environment\\_europe](http://www.xerox.com/environment_europe)

### Energiesparmodus-StandardEinstellungen

Dieses Gerät entspricht den Bedingungen des ENERGY STAR®-Programms für Bildverarbeitungsgeräte. Die Zeitspanne für den Energiesparmodus kann auf bis zu 30 Minuten eingestellt werden. Der Standardwert ist 1 Minute. Die Zeitspanne für den Ruhemodus kann auf bis zu 30 Minuten eingestellt werden. Der Standardwert ist 1 Minute. Der Ruhemodus wird nach Ablauf der eingestellten Inaktivitätszeit, nicht jedoch nach Ablauf der Zeitspanne für den Energiesparmodus, aktiviert.

Zum Ändern der Standard-Energiespareinstellungen wenden Sie sich an Ihren Systemadministrator oder schlagen Sie im *Leitfaden für Systemadministratoren* unter [www.xerox.com/VERSANT\\_280docs](http://www.xerox.com/VERSANT_280docs) nach.



Hinweis: Durch Ändern der Standardzeitspannen für die Aktivierung des Energiesparmodus kann es zu einem insgesamt höheren Energieverbrauch des Geräts kommen. Bitte berücksichtigen Sie den gesteigerten Energieverbrauch des Geräts, bevor Sie die Energiesparmodi deaktivieren oder eine lange Aktivierungszeitspanne einstellen.

### KONFORMITÄT FÜR DIE EURASISCHE WIRTSCHAFTSUNION (EWU)



Das EAC-Zeichen auf diesem Gerät weist auf die Zertifizierung für seine Nutzung in den Märkten der Mitgliedsstaaten der Zollgemeinschaft hin.

### ROHS-VERORDNUNG FÜR DIE TÜRKEI

Gemäß Artikel 7(d) bestätigen wir hiermit, dass „es den Bedingungen der EEE-Verordnung EEE yönetmeliğine uygundur entspricht.“ (Konformität mit der EEE-Verordnung).

### ROHS-KONFORMITÄT FÜR DIE UKRAINE

Обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту щодо обмеження

використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному

обладнанні, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 3 грудня 2008 № 1057

(Das Gerät entspricht den Anforderungen der Technischen Vorschriften der Kabinettsentschließung des Ministeriums der Ukraine vom 3. Dezember 2008 zur Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten.)

## Kopiervorschriften

### VEREINIGTE STAATEN

Der Kongress der Vereinigten Staaten hat die Vervielfältigung der folgenden Dokumente unter bestimmten Bedingungen per Gesetz untersagt. Zuwiderhandlungen können mit Geldstrafen oder Freiheitsentzug geahndet werden.

#### 1. Obligationen oder Anleihen der US-Regierung, darunter:

- Schuldscheine
- National Bank Currency (eine Art US-Banknote)
- Zinsscheine von Bonds
- Federal Reserve Bank Notes (eine Art US-Banknote)
- Silver Certificates (eine Art US-Banknote)
- Gold Certificates (eine Art US-Banknote)
- US-Bonds
- US-Bundesanleihen
- Federal Reserve Bank Notes (eine Art US-Banknote)
- Fractional Notes (eine Art US-Banknote)
- Einlagenzertifikate
- Papiergeld
- Bonds und Obligationen bestimmter Regierungsbehörden wie der FHA usw.
- Bonds. US-Sparbriefe dürfen lediglich für Werbezwecke im Zusammenhang mit Kampagnen für den Verkauf dieser Bonds fotografiert werden
- US-Steuermarken. Falls Rechtsdokumente bzw. Urkunden mit einer entwerteten Steuermarke vervielfältigt werden müssen, ist dies zulässig, sofern die Vervielfältigung nicht zu rechtswidrigen Zwecken erfolgt
- Entwertete und nicht entwertete Postwertzeichen. Postwertzeichen dürfen zu philatelistischen Zwecken fotografiert werden, sofern die Wiedergabe in schwarzweiß und mit Abmessungen entweder kleiner als 75 % oder größer als 150 % der ursprünglichen Vorlage erfolgt
- Postanweisungen
- Schuldscheine, Schecks oder Wechsel, deren Begünstigter oder Bezogener ein dazu berechtigter Beamter der USA ist
- Marken und andere Wertzeichen beliebigen Nennwerts, die gemäß eines Gesetzes des Kongresses herausgegeben wurden bzw. werden
- Berichtigte Kompensationsscheine für Veteranen der Weltkriege

#### 2. Obligationen und Anleihen aller ausländischen Regierungen, Banken und Unternehmen

3. Urheberrechtlich geschützte Materialien, außer mit der Genehmigung seitens des Urheberrechtsinhabers oder unter den Bestimmungen zur angemessenen Verwendung („Fair Use“) bzw. den Rechten von Bibliotheken der US-Urheberschutzgesetze. Weitere Informationen sind vom Copyright Office, Library of Congress, Washington, D.C. 20559 erhältlich. Circular R21 anfordern.
4. Staatsbürgerschaftsnachweise und Einbürgerungsurkunden. Ausländische Einbürgerungsurkunden dürfen fotografiert werden.
5. Reisepässe. Ausländische Reisepässe dürfen fotografiert werden.
6. Einwanderungsunterlagen
7. Musterungsunterlagen
8. Einberufungsunterlagen für den Wehrdienst, die einige oder alle der folgenden Informationen enthalten:
  - Bezüge oder Einkommen
  - Vorstrafen
  - Körperlicher oder geistiger Zustand
  - Familienstand
  - Früherer Wehrdienst
  - Ausnahme: Entlassungspapiere der US-Armee und US-Marine dürfen fotografiert werden
9. Abzeichen, Ausweise, Erlaubnis- bzw. Passierscheine und Insignien, die von Militärpersonal oder von Mitarbeitern der verschiedenen Bundesministerien und -behörden wie dem FBI, dem US-Schatzministerium usw. getragen werden (sofern die Fotografie nicht vom Leiter des Ministeriums oder der Behörde angefordert wurde).

In einigen Bundesstaaten ist die Vervielfältigung folgender Dokumente untersagt:

- KFZ-Kennzeichen
- Führerscheine
- Fahrzeugbriefe

Die vorgenannte Liste erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit. Für die Vollständigkeit und Richtigkeit wird keine Haftung übernommen. Ziehen Sie bei Zweifeln einen Rechtsanwalt zurate.

Weitere Informationen zu diesen Regelungen sind vom Copyright Office, Library of Congress, Washington, D.C. 20559, USA, erhältlich. Circular R21 anfordern.

## KANADA

Das Parlament hat die Vervielfältigung der folgenden Dokumente unter bestimmten Bedingungen per Gesetz untersagt. Zuwiderhandlungen können mit Geldstrafen oder Freiheitsentzug geahndet werden.

- Gegenwärtig im Umlauf befindliche Banknoten bzw. Papiergeld
- Obligationen und Anleihen von Regierungen und Banken
- Exchequer Bill Paper bzw. Revenue Paper (Spezialpapiere für bestimmte amtliche Dokumente und Urkunden)

- Das Siegel der Regierung Kanadas oder einer Provinz oder das Siegel einer Behörde oder eines Amtes in Kanada oder eines Gerichtshofes
- Proklamationen, Anordnungen, Regelungen und Ernennungen bzw. entsprechende Bekanntmachungen (mit der betrügerischen Absicht, es so aussehen zu lassen, als ob diese vom Queen's Printer für Kanada oder einer entsprechenden Druckerei einer Provinz herausgegeben wurden)
- Kennzeichen, Marken, Siegel, Verpackungen oder Designs, die von oder im Namen der Regierung Kanadas oder einer Provinz, der Regierung eines anderen Staates als Kanada oder einem Ministerium, einem Rat, einer Kommission oder einer Behörde verwendet werden, das/der/die von der Regierung Kanadas oder einer Provinz bzw. einer Regierung eines anderen Staates als Kanada eingerichtet wurde
- Geprägte oder geklebte Steuermarken, die als Einnahmequelle für die Regierung Kanadas oder einer Provinz oder der Regierung eines anderen Staates als Kanada verwendet werden
- Dokumente, Registerauszüge und Unterlagen in Verwahrung bei Beamten, die mit dem Anfertigen bzw. Ausgeben von beglaubigten Kopien dieser Unterlagen beauftragt sind, wenn in betrügerischer Absicht vorgegeben wird, dass eine einfache Vervielfältigung eine beglaubigte Kopie dieser Dokumente darstellt
- Urheberrechtlich geschützte Materialien und Marken jeglicher Art und Beschaffenheit, wenn keine Zustimmung des Urheberrechts oder Markeninhabers vorliegt

Die vorgenannte Liste wird lediglich für Informationszwecke bereitgestellt. Sie erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit. Ziehen Sie bei Zweifeln einen Rechtsanwalt zurate.

## ANDERE LÄNDER

Das Kopieren bestimmter Dokumente ist in Ihrem Land möglicherweise gesetzlich untersagt. Zuwiderhandlungen können mit Geldstrafen oder Freiheitsentzug geahndet werden.

- Geldscheine
- Banknoten und Schecks
- Bank- und Staatsanleihen sowie Wertpapiere
- Reisepässe und Ausweise
- Dokumente, die dem Urheber- oder Markenrecht unterliegen, ohne Zustimmung des Rechteinhabers
- Postwertzeichen und begebare Handlungspapiere

Diese Liste erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit. Für die Vollständigkeit und Richtigkeit wird keine Haftung übernommen. Ziehen Sie bei Zweifeln einen Rechtsanwalt zurate.

## Sicherheitszertifizierung

Dieses Gerät erfüllt die IEC- und EN-Produktsicherheitsstandards, die durch eine nationale Prüfstelle zertifiziert wurden.

## Sicherheitsdatenblätter

Informationen zu den Materialsicherheitsdaten für Ihr Drucksystem erhalten Sie unter:

- Web-Adresse: [www.xerox.com/sds](http://www.xerox.com/sds) oder [www.xerox.co.uk/sds\\_eu](http://www.xerox.co.uk/sds_eu)
- Vereinigte Staaten und Kanada: 1-800-ASK-XEROX (1-800-275-9376)
- Für andere Märkte senden Sie bitte eine E-Mail-Anfrage an: [EHS-Europe@xerox.com](mailto:EHS-Europe@xerox.com)





# Recycling und Entsorgung

Inhalt dieses Kapitels:

Alle Länder .....	34
Nordamerika .....	35
Europäische Union .....	36
Andere Länder .....	37

## Alle Länder

Bei der Entsorgung Ihres Xerox-Produkts sollten Sie beachten, dass das Drucksystem Blei, Quecksilber, Perchlorat und andere Stoffe enthalten kann, deren Entsorgung u. U. bestimmten Umweltschutzbestimmungen unterliegt. Der Gehalt an diesen Stoffen entspricht bei Markteinführung ohne Einschränkungen den einschlägigen internationalen Bestimmungen. Informationen zum Recycling und der Entsorgung erhalten Sie von Ihren örtlichen Behörden.

Perchlorat-Material: Dieses Produkt kann ein oder mehrere perchlorathaltige Geräte enthalten, z. B. Batterien. Diese erfordern u. U. spezielle Handhabung. Weitere Informationen finden Sie unter [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).

### ENTFERNEN VON BATTERIEN

Die Batterien dürfen ausschließlich von einer vom Hersteller zugelassenen Servicestelle ausgetauscht werden.

## Nordamerika

Xerox bietet ein Rücknahmeprogramm zur Wiederverwertung oder zum Recycling an. Kontaktieren Sie Ihren Xerox-Vertreter (1-800-ASK-XEROX), um sicherzustellen, dass Ihr Xerox-Produkt in den Rahmen dieses Programms fällt. Weitere Informationen zu den Umweltprogrammen von Xerox finden Sie unter [www.xerox.com/environment](http://www.xerox.com/environment).

Informationen zum Recycling und der Entsorgung erhalten Sie von Ihren örtlichen Behörden.

## Europäische Union



Dieses Symbol weist darauf hin, dass dieses Produkt entsprechend der Elektro- und Elektronik-Altgeräte-Verordnung (auch als WEEE bekannt) (2012/19/EU), der Batterierichtlinie (2006/66/EC) sowie nationalen Vorschriften zur Implementierung dieser Direktiven nicht im Hausmüll entsorgt werden darf.



Wenn ein chemisches Symbol unterhalb des oben gezeigten Symbols gedruckt ist, zeigt dies, dass diese Batterie oder dieser Akku entsprechend der Batterierichtlinie Schwermetalle (Hg = Quecksilber, Cd = Cadmium, Pb = Blei) in einer Konzentration enthält, die den geltenden, in der Batterierichtlinie festgelegten Schwellenwert überschreitet.



Einige Geräte können sowohl in Privathaushalten als auch in Unternehmen eingesetzt werden. Privathaushalte in der Europäischen Union können Elektro- und Elektronik-Altgeräte kostenlos bei designierten Sammelstellen abgeben. Für weitere Informationen zum Sammeln und Recycling kontaktieren Sie die örtlichen Behörden, die städtischen Entsorgungsdienste oder den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben. In einigen Mitgliedsstaaten ist Ihr örtlicher Händler beim Kauf eines neuen Geräts dazu verpflichtet, Ihr Altgerät kostenlos anzunehmen. Weitere Informationen erhalten Sie von Ihrem Händler.

Gewerbliche Nutzer Entsprechend der Gesetzgebung innerhalb der Europäischen Union muss die Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten unter Berücksichtigung der geltenden Vorschriften erfolgen. Wenn Sie Elektro- und Elektronik-Altgeräte entsorgen, kontaktieren Sie zuvor Ihren Händler oder Lieferanten, örtlichen Wiederverkäufer oder Xerox-Vertreter.

Die unsachgemäße Handhabung dieser Art von Altgeräten kann sich aufgrund der potenziellen Gefahrstoffe, die generell mit Elektro- und Elektronikgeräten (EEE) im Zusammenhang stehen, möglicherweise auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit auswirken. Durch Ihre Zusammenarbeit bei der ordnungsgemäßen Entsorgung dieser Produkte leisten Sie einen Beitrag zur effektiven Nutzung der natürlichen Ressourcen.

### ENTSORGUNG AUßERHALB DER EUROPÄISCHEN UNION

Diese Symbole gelten nur in der Europäischen Union. Wenn Sie diese Teile entsorgen möchten, kontaktieren Sie Ihre örtlichen Behörden oder den Händler, um sich über die ordnungsgemäße Entsorgungsmethode zu informieren

## Andere Länder

Kontaktieren Sie Ihre örtliche Abfallbehörde und fordern Sie einen Entsorgungsleitfaden an.





